

Misturador Pressmatic

Mixer Valve For Hot/Cold Water Pressmatic

Mezclador Pressmatic

Mitigeur Pour LAavabo Eau Froide/Eau Chaude






Os produtos possuem válvulas de retenção que impedem o fluxo de água quente para tubulação de água fria e vice-versa.

The products have check valve to avoid cross connection.

Los productos poseen válvula de retención para evitar el flujo de agua caliente para la tubería de agua fría y viceversa.

Les produits ont clapet anti-retour pour éviter le reflux de l'eau chaude vers la canalisation d'eau froide et vice versa.

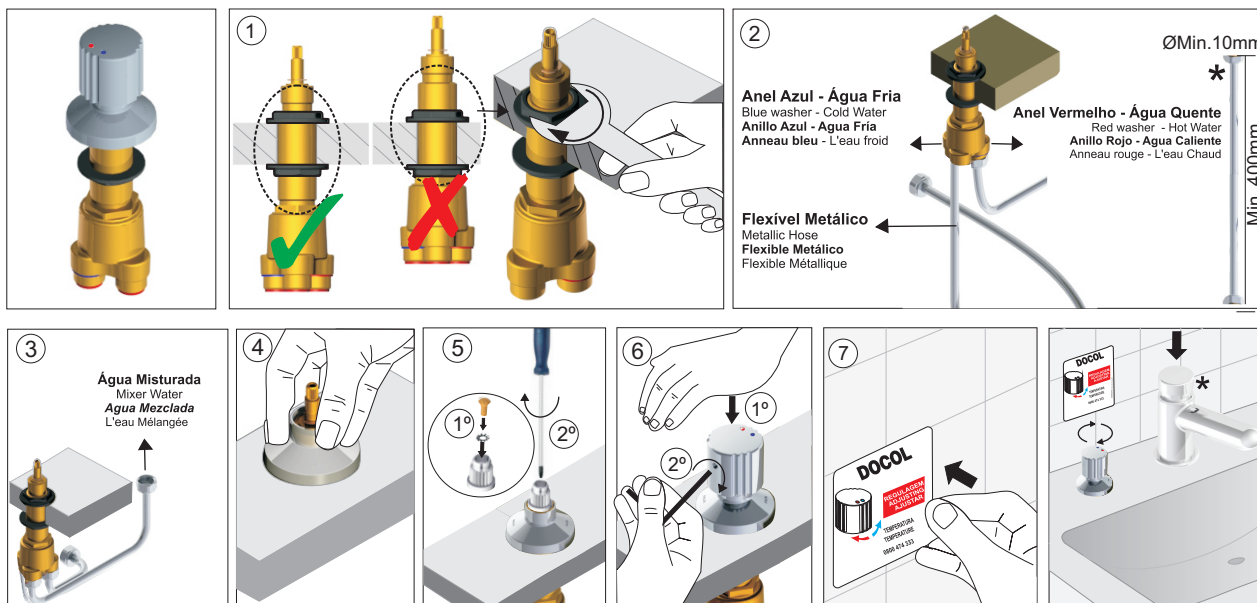
Especificações / Specifications / Especificaciones / Spécifications

Modelos / Model / Modelo / Modèle	Bitola / Gauge / Diâmetro / Taille	Pressão / Pressure / Presión / Pression
35010006	 DN 15 G 1/2"	
00000906	 DN 20 G 3/4"	2 - 40 mca 0,2 - 4,0 kgf/cm ² 3 - 58 PSI

Ferramentas / Tools / Herramientas / Outils

* 	* 	
Chave Phillips Phillips screwdrivers <i>Destornillador de estrella Phillips</i> Tournevis cruciforme Phillips	Chave de boca - 32mm Open end wrench - 32mm <i>Llave de boca - 32mm</i> Clé à fourche - 32mm	Chave sextavada Hex-key Llave sextavada Clé hexagonale

Instalação / Installation / Instalación / Installation
35010006



1. **Anel Azul - Água Fria** / Blue washer - Cold Water / Anillo Azul - Agua Fria / Anneau bleu - L'eau froid

2. **Anel Vermelho - Água Quente** / Red washer - Hot Water / Anillo Rojo - Agua Caliente / Anneau rouge - L'eau Chaud

Flexível Metálico / Metallic Hose / Flexible Metálico / Flexible Métallique

ØMin. 10mm

Min. 400mm

3. **Água Misturada** / Mixer Water / Agua Mezclada / L'eau Mélangée

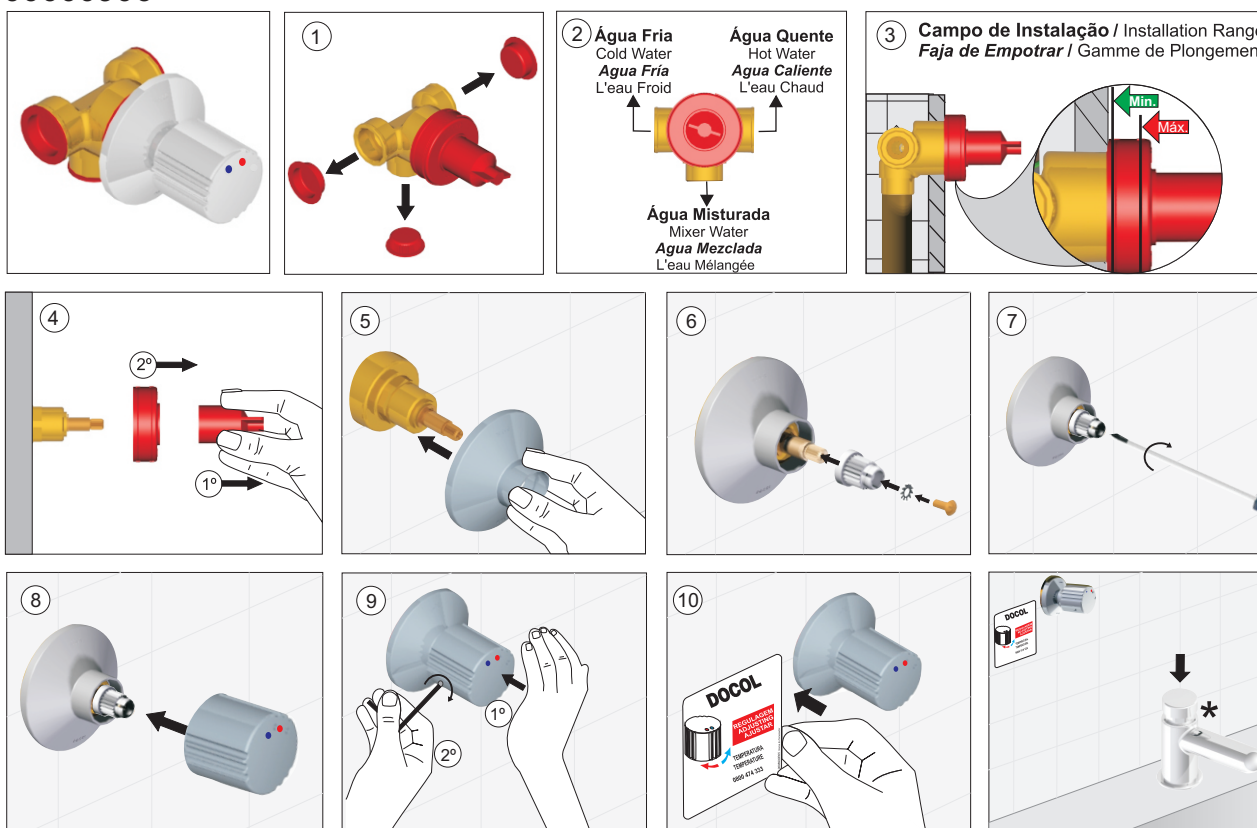
4. 1° 2°

5. 1° 2°

6. 1° 2°

7. **DOCOL** / REGRAS PARA ALCANTARAL / REGRAS PARA ALICATA / REGRAS PARA ALICATA / REGRAS PARA ALICATA / REGRAS PARA ALICATA

Instalação / Installation / Instalación / Installation
00000906



1. **Água Fria** / Cold Water / Agua Fría / L'eau Froid

Água Quente / Hot Water / Agua Caliente / L'eau Chaud

2. **Água Misturada** / Mixer Water / Agua Mezclada / L'eau Mélangée

3. **Campo de Instalação / Installation Range** / Faja de Emptrar / Gamme de Plongement

4. 1° 2°

5. 1° 2°

6. 1° 2°

7. 1° 2°

8. 1° 2°

9. 1° 2°

10. **DOCOL** / REGRAS PARA ALCANTARAL / REGRAS PARA ALICATA / REGRAS PARA ALICATA / REGRAS PARA ALICATA / REGRAS PARA ALICATA

Min. Max.

* Não incluso / * Tools not included / * No incluido / * Non inclus

PORTUGUÊS

Conteúdo da embalagem: 35010006: 1 válvula, 1 canopla, 1 volante, 1 chave sextavada, 2 parafusos, 1 suporte, 1 arruela dentada, 1 adesivo orientativo, 2 porcas e 1 manual de instalação.

00000906: 1 válvula, 1 canopla, 1 volante, 1 chave sextavada, 2 parafusos, 1 suporte, 1 arruela dentada, 1 adesivo orientativo e 1 manual de instalação.

Composição do produto: Ligas de cobre, elastômeros, aço inoxidável e plásticos de engenharia.

Conservação e limpeza: Utilize apenas flanela, água e sabão neutro pelo menos uma vez por semana. Eventualmente pode ser utilizada cera automotiva a base de silicone. Não use produtos abrasivos.

Peças de reposição: Poderá ser adquirido na Assistência Técnica DOCOL. Dúvidas ligue 0800 474 333.

Para um melhor desempenho do sistema hidráulico, recomendamos seguir projeto realizado por profissional credenciado ao CREA, seguir as normas ABNT e este manual de instalação.

ENGLISH

Package contents: 35010006: 1 valve, 1 escutcheon, 1 handle, 1 hex key, 2 screws, 1 support, 1 toothed lockwasher, 1 instruction sticker, 2 nuts and 1 installation guide.

00000906: 1 valve, 1 escutcheon, 1 handle, 1 hex key, 2 screws, 1 support, 1 toothed lockwasher, 1 instruction sticker and 1 installation guide.

Product composition: Copper alloys, elastomers, stainless steel and engineering plastics.

Care and cleaning: Only use soft cloth, water and soft soap once a week. Occasionally can be applied automobiles wax. Do not use abrasive products.

Spare parts: Available at Docol Authorized Distributor in your country.

For a better performance of the hydraulic system, we recommend following a project made by a specialized professional as well as all relevant standards and the installation manual.

ESPAÑOL

Contenido del packing: 35010006: 1 válvula, 2 escudos, 1 manija, 1 llave sextavada, 2 tornillos, 1 soporte, 1 arandela dentada, 1 adhesivo orientativo, 2 tuercas y 1 manual de instalación.

00000906: 1 válvula, 1 escudo, 1 manija, 1 llave sextavada, 2 tornillos, 1 soporte, 1 arandela dentada, 1 adhesivo orientativo y 1 manual de instalación.

Composición del producto: Aleaciones de cobre, elastómeros, acero inoxidable y plásticos de ingeniería.

Cuidado y limpieza: Use solamente flanela, agua y jabón neutro, por lo menos una vez en la semana. Eventualmente puede ser limpiado con cera de coche. No use productos abrasivos.

Repuestos de mantenimiento: Podrán ser adquiridos en el Distribuidor Autorizado DOCOL en su País.

Para una mejor performance del sistema, recomendamos seguir proyecto realizado por profesional cualificado y seguir las normas técnicas relevantes y las instrucciones de instalación.

FRANÇAIS

Contenu de l'emballage: 35010006: 1 robinet, 1 rosace, 1 poignée, 1 clé hexagonale, 2 vis, 1 support, 1 rondelle à denture, 1 autocollant explicatif, 2 écrous et 1 guide d'installation.

00000906: 1 robinet, 1 rosace, 1 poignée, 1 clé hexagonale, 2 vis, 1 support, 1 rondelle à denture, 1 autocollant explicatif et 1 guide d'installation.

Composition du produit: Alliages d'cuivre, élastomères, acier inoxydable et plastiques d'ingénierie.

Entretien et nettoyage: Nettoyer avec un chiffon doux et de l'eau savonneuse, au moins une fois par semaine. On peut éventuellement appliquer de la cire automobile. Ne pas utiliser de produits abrasifs.

Pièces de rechange: Peuvent être obtenues auprès de l'Assistance Technique Docol.

Pour une meilleure performance du système hydraulique, nous vous recommandons de suivre un projet entrepris par un professionnel spécialisés et de suivre les normes pertinentes ainsi que les instructions d'installation.

Termo de Garantia (valid only in Brazi / vládido solamente en territorio brasileño / valables seulement au Brésil)

A Docol, soluções para o planeta água, produz metais sanitários com alta tecnologia, design moderno e com perfeito acabamento. Assegura ao consumidor garantia de 10 (dez) anos contra eventuais defeitos de fabricação, sendo que a responsabilidade do fabricante restringe-se somente à substituição do componente ou produto.

Esta garantia é aplicada a partir da data de aquisição, comprovada através da apresentação da nota fiscal de compra.

Havendo necessidade de manutenção, a Docol oferece o Serviço de Assistência Técnica Autorizada (disponível no Brasil e em alguns países). Para manter a garantia dos produtos Docol somente o serviço Autorizado está credenciado a executar serviços de manutenção, troca de peças de reposição ou produto.

Asseguramos ainda a oferta de componentes de reposição enquanto não cessar a comercialização do produto. Caso cessada a comercialização, a Docol manterá a oferta de reposição de sua linha de produtos por um período razoável de tempo, na forma da lei.

A garantia contratual obedecerá aos prazos ora estabelecidos, sendo vedada a prorrogação, independentemente de o consumidor tê-la utilizado.

NÃO SÃO COBERTOS PELA GARANTIA:

- Peças perdidas;
 - Peças danificadas no manuseio, instalação ou uso;
 - Peças danificadas pelo desgaste natural do uso, como: anéis de vedação, retentores, cunhas, mecanismos de vedação, baterias;
 - Manutenção incorreta realizada por pessoas não autorizadas;
 - Instalações incorretas e/ou erros de especificação;
 - Produtos com corpos estranhos em seu interior como: cola, lubrificantes, detritos, fita veda-rosca, estopas ou que impossibilite o seu correto funcionamento;
 - Produtos instalados onde a água apresentar impurezas, detritos ou conter substâncias estranhas a mesma e que venham causar mau funcionamento;
 - Utilização de peças não originais;
 - Adaptação e/ou acabamento não original de fábrica;
- Danos causados nos acabamentos por limpeza com líquidos corrosivos, solventes, limpeza com materiais abrasivos, batidas, manuseio inadequado, quedas, instalação em ambientes com atmosfera agressiva e falta de limpeza periódica.



INFORMAÇÕES IMPORTANTES:

- Para acabamentos superficiais, a Docol assegura ao consumidor garantia de 05 (cinco) anos.
- Os produtos instalados em locais públicos e/ou de uso coletivo terão o período reduzido em 50%.
- Produtos instalados para uso industrial terão o período de garantia de 1 (um) ano.

Não sendo caracterizada a garantia, a responsabilidade de qualquer ônus será do consumidor.

WARRANTY: Call Docol Authorized Distributor in your country.

GARANTÍA: Llame al Distribuidor Autorizado Docol en su país.

GARANTIE: Adressez-vous au distributeur agréé de votre pays.

DOCOL METAIS SANITÁRIOS
Indústria Brasileira - CNPJ 75.339.051/0001-41
Av. Edmundo Doubrava, 1001 - Zona Industrial Norte
CEP 89219-502 - Joinville/SC - Brasil
DocolResponde - 0800 474 333

Other countries contact Docol Authorized Distributor.
Demás países entre en contacto con el Distribuidor Autorizado de Docol.
Pour obtenir d'autres informations, adresser au Distributeur Agréé Docol.
Export Department / Departamento de Exportación
Département d'Exportation +55 47 3451-1114
export@docol.com.br
www.docol.com.br
Made in Brazil / Hecho en Brasil / Fabriqué au Brésil

0509100R15

DOCOL